

DIARIO DE TENERIFE

PERIÓDICO DE INTERESES GENERALES, NOTICIAS Y ANUNCIOS

GEOGRAPHIC SITUATION

Latitude N.: 28°, 28', 30"
Longitude: 16°, 15' 09" W. of Greenwich

SANTA CRUZ DE TENERIFE

SITUACIÓN GEOGRÁFICA (FARO DEL M.

Latitude N.: 28°, 28' 30"
Longitude: 16° 2', 50" O de San Ferna

DIARIO DE TENERIFE

Biblioteca Provincial

Laguna

GÉOGRAPHIQUE

28°, 30"
35', 20" O de Paris

SLEE'S ROYAL HOTEL

LAGUNA
FORMERLY KNOWN AS
CASA DEL JARDIN
Calle Laurel

The proprietor begs to announce that the above Hotel which has been entirely renovated and furnished is now open to receive visitors.
Terms moderate
Extensive gardens.

Sábado 28 Octubre 1893

DIARIO DE TENERIFE

Se publica todos los días, excepto los domingos y fiestas de gran solemnidad.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

(PAGO ADELANTADO)

En esta Capital y pueblos de la Provincia. un mes 2 pts. trimestre 7 id. semestre 13 id. un año 25 id.
Península española. un año, 32 id. Filipinas. un año, 36 id.
Antillas y Extranjero. un año, 32 id. Filipinas. un año, 36 id.
Un número suelto, 10 céntimos.
Ídem, atrasado, 15 ídem.

Las suscripciones se sirven á partir de los días 1. y 16 de cada mes.

Nuestros abonados tienen derecho á recibir la revista ilustrada Blanco y Negro, mediante el precio de 50 céntimos al mes, los domiciliados en esta Capital, y de 2 pesetas al trimestre, los del resto de la Provincia.

TARIFA DE ANUNCIOS

Se admiten en cualquier idioma á 5 céntimos de peseta la línea sencilla de cuerpo 8, en la cuarta plana. Si las inserciones son por más de un mes, se hacen rebajas proporcionales. Gratis á los pobres, por una vez.

Los comunicados, esquelas mortuorias y reclamos, á precios convencionales.

La correspondencia literaria, al Director del DIARIO DE TENERIFE, San Roque, 48, y la administrativa, al Gerente, Castillo, 51, Santa Cruz de Tenerife. (Islas Canarias.)

OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS

A LAS 11 DE LA MAÑANA DE HOY

Barómetro	768'00
Termómetro á la sombra	28'00
Humedad relativa	60'00
Viento	S. E. E.
Fuerza del viento	2'5
Lluvia	0'0
Cielo; parte cubierta	5 décimas.
Temperatura máxima de ayer	27'00
Id. mínima de anoche	17'00
Estado del mar	Llano

Cambios hechos hoy

España, 8 div á 0.20 p. P.
Londres, vista, ptas. 00'00 por £.
— 8 div. > 00'00 >
— 60 div. > 00'00 >
— 90 div. > 00'00 >
Paris, vista, á 00'00 p. P.
— 8 div. á 00'00 >
Oro, de 15'00 á 16'00 p. P., premio.
Descuento: { En el Banco, á 5 p. P. anual.
{ En la Plaza, de 7 á 9 p. P. anual.

(40) LA DUQUESA CLAUDIA

NOVELA ESCRITA EN FRANCÉS

POR

RENÉ DE PONT-JEST

TRADUCIDA POR

M. Marano

las arañas peludas, que chupan hasta la última gota de sangre de sus víctimas, á quienes las hormigas negras y las hormigas de fuego despojan en seguida cuanto no es hueso, y esos mosquitos enormes á los cuales esponen los plantadores sus esclavos indisciplinados después de untarles el cuerpo con miel, suplicio espantoso que hace morir locos á los desgraciados que le sufren.

Únicamente por mar podía evadirse Mourel.

Esto era más difícil de conseguir en las islas de la Salud que en todas las demás, porque la vigilancia era mucho mayor y muy contados los navios extranjeros que tocaban en la isla de Real.

La fuga por agua no era practicable sino partiendo de dos puntos, ó sea de uno

Gobierno Militar

ORDEN DE LA PLAZA

Servicio para mañana

Parada: los Cuerpos de la guarnición.—Jefe de día, el Comandante del 9.º Batallón de Arillería de plaza, D. José de Rojas Aguilar.—Hospital y Provisiones, el tercer capitán del Batallón regional de Canarias número 1, D. Francisco Lopez Quintana.—Oficial de vigilancia á las órdenes del Jefe de día, sirgente para la conducción de enfermos, del último de los citados cuerpos.—El Coronel Gobernador militar interino, Corsini.—Comunicada.—El Capitán Mayor de Plaza, E. Tugores.

Sección Religiosa

Santo de hoy.—S. Simón.
Santo de mañana.—S. Narciso.

CUENTOS PARA MAÑANA

PARROQUIA MATINEZ

Misas rezadas de 7 á 7 media, cantada á las 9 y media; á las oraciones el Rosario.

PARROQUIA DE SAN FRANCISCO

Misas rezadas de 7 á 7 y media; cantada á las 9; á las oraciones el Rosario.

PARROQUIA CASTREÑE

Misas rezadas de 7 á 7 y media; cantada á las 8; á las oraciones el Rosario.

Efemérides

- 1467 Nace Erasmo, filósofo alemán.
- 1524 Francisco I de Francia llega ante los muros de Pavia.
- 1639 Desembarca en Lanzarote el capitán general D. Luis Fernández de Córdoba, regreso de de Amsterdán donde fué conducido con engaños por un buque holandés
- 1669 Muere en Toledo el celebre poeta español D. Agustín Moreto.
- 1721 Celebrase en la Laguna un gran congreso bajo la presidencia del capitán general D. Juan de Mur para organizar una expedición que saliera á investigar á San Borondon. Se dió el mando de ella á D. Juan Franco de Medina saliendo al poco tiempo del puerto de Santa Cruz de Tenerife.
- 1775 Nace Palafox, general español.
- 1857 Muere el General Cavaignac.

Registro Civil

Octubre, 27

NACIMIENTOS

No se inscribieron.

DEFUNCIONES

Leonarda Pérez y Ramos, natural de esta ciudad; 35 años, casada, calle de las Cruces.—Cólico espasmódico.
Catalina Padilla, natural de Alajero en la Gomera, soltera, 70 años, calle de la Noria.—Entero colitis aguda
Josefa Ramos y Diaz, natural de esta ciudad, 70 años, viuda, calle de las Cruces.—Eritritis aguda.

MATRIMONIOS

No se inscribieron.

BOLETIN OFICIAL DEL 27

Contiene: Ministerio de la Gobernación; reales órdenes sanitarias.—Gobierno civil; da cuenta de haberse remitido al Ministerio de la Gobernación un recurso de alzada de la Junta municipal de Las Palmas.—Delegación de Hacienda; da cuenta de haber sido anulado el nombramiento de auxiliar administrativo hecho á favor de D. José Bethencourt Reina.—Juzgados de Partido. Santa Cruz de Tenerife; saca á remate varias fincas en Güimar. Las Palmas; declara la presunción de muerte del ausente D. José Gutierrez y Quevedo. Guía; cita de remate á los herederos de D. Pedro Jerónimo Diaz Guerra.—Administración municipal. Rambla y Garachico; anuncia hallarse confeccionado el padrón de cédulas personales.—Teguise; anuncia la vacante de médico titular. San Lorenzo; cita, llama y emplea á los mozos que no se presentaron al acto de clasificación y declaración de soldados.—Tuineje, anuncia hallarse terminado el repartimiento de consumos.—Juzgados municipales. Laguna; anuncia la vacante de la plaza de alguacil Comandancia de Marina; relación de los individuos de esta inscripción que cumplen 19 años en 1894.—Universidad de Sevilla; anuncia vacantes de escuelas.—Recaudación de contribuciones de la 2.ª zona de Orotava; señala dias para el pago.

Telegramas

De nuestro servicio particular.

Madrid, 27—5'45 l.

Director DIARIO DE TENERIFE.

Esta noche marchará á Málaga el General Macías nombrado Comandante General de Melilla en reemplazo del General Margallo.

Continúa el embarque de tropas y municiones.

Esta noche saldrán tropas de Madrid para cubrir las guarniciones de Andalucía.

Llegó á Bremen el vapor *Reina*

Algunas semanas después fué de su cómplice de quien tuvo noticias.

La carta de Durest le pintaba tal como había sido y seguía siendo: embustero é hipócrita.

Héla aquí:
«Mi bravo Juar: He quedado encantado de saber que estás en buena salud y que soportas valerosamente tu destierro en la Guyana,

Es igual, pero pagamos bien cara nuestra falta; yo sobre todo, que no fuí culpable sino por complacerte. Espero, sin embargo, que terminará este tiempo de prueba aun nos quedarán largos años para reconquistar una situación honrosa.

Tengo aun que cumplir un año ó poco más de prisión. Después, gracias á la pequeña herencia de mi digna tía de Asnières, con la que siempre cuento, abriré una agencia de negocios, donde los clientes no hallarán más que formalidad, exactitud y buenos consejos.

Mientras tanto, estoy empleado en las oficinas de la prisión y mi existencia no es demasiado penosa.

No sé nada acerca de lo que haya podido hacer tú mujer.

En Clairvaux se está tan lejos del mundo como en Cayena, y los camaradas de

Mercedes con objeto de embarcar allí 10.000 fusiles Mauser, los cuales se calcula que podrán estar en Melilla el día 2 de Noviembre.

BOLSA

Renta perpétua 4 p. interior, á 68'00.

Id. 4 p. exterior, á 76'10.

Acciones del Banco de España, á 380.

CAMBIOS

Londres, vista, ptas. 30'56 por £.
Paris, ídem, 21'40 p. P.

FABRA.

Madrid, 27—7'5 n.

Director DIARIO DE TENERIFE.

Siguen en Melilla los trabajos de instalación de baterías y construcción de trincheras. En la Plaza no ha ocurrido ninguna novedad.

El Ministro de la Guerra ha declarado que en breve principiarán en la fábrica de Oviedo los trabajos para la construcción de fusiles Mauser.

Ha sido ratificado en Berna el tratado de comercio con España, que entrará en vigor el 1.º de Enero de 1894.

El regimiento de Canarias marcha esta noche para Andalucía y el de Wad-Ras marchará mañana.

FABRA.

Madrid, 28—10'40 m.

Director DIARIO DE TENERIFE.

Los moros rompieron el fuego contra las baterías y trincheras frente al fuerte Camellos. Nuestras tropas dominaron al enemigo.

FABRA.

(Los telegramas que preceden son de la propiedad particular del DIARIO DE TENERIFE y no pueden reproducirse ni alterarse sin su autorización.—El Gerente.)

Reims á quienes he escrito nunca me han hablado en sus cartas de Rosa. Yo pensaba hasta que se habría reunido contigo. ¡Bien te debía esta satisfacción, pero las mujeres son monstruos de ingratitude!

Por lo visto no hay más que tu viejo compañero que no te olvide y que te quiera siempre.

P. S. Cuando salga te enviaré mi dirección. No sé dónde iré, porque quedando bajo la vigilancia de la policía, no podré habitar en ningún sitio sin recibir antes autorización. ¡Esto es terrible para un pobre muchacho que tiene vergüenza de sus faltas pasadas y desea ser hombre honrado! Sin embargo, como spongo que se me permitirá volver á Reims, á lo menos por algún tiempo, puedes, á partir del año próximo, escribirme á dicha población, á la lista, y yo me cuidaré de ir á buscar tus cartas.»

Ya se comprenderá que estas jeremiadas y virtuosas intenciones de Durest conmovieron poco á Mourel. Este suponía fundadamente que el ex pasante de notario había escrito aquel capítulo de arrepentimiento sabiendo que debía ser leído por el director de Clairvaux y por el comandante de la penitenciaría de la isla Real, y no vió en la respuesta de su cómplice sino la se-

Crónica

Procedente de Valparaíso, escalas y Montevideo, entró esta mañana en nuestro puerto el vapor alemán *Abydos*. Se provió de carbón mineral, agua y víveres y salió para Hamburgo, despachado por los Sres. Hamilton y C.^{ta}

También llegó hoy, de Liverpool, el vapor inglés *Clan Macleod*. Toma carbón, agua y víveres y sale para el Cabo de Buena Esperanza, despachado por los señores Ghirlanda Hermanos.

Anoche, á las 11 llegó, sin novedad á Cádiz, el vapor correo *Hespérides*, que salió de nuestro puerto el 25 por la mañana.

A proveerse de víveres y agua entró esta mañana en puerto el pailebot ballenero americano *Pedro Varela*.

Según anoche pudimos enterarnos, no era enteramente exacta, en la forma al menos, la noticia que acogimos en nuestro número de ayer respecto de la cesantía del Sr. Gobernador civil; pues lo que parece que hay es que el Sr. Vargas Machuca ha sido llamado á Madrid para conferenciar con el Ministro, concediéndosele al efecto una licencia.

La ocasión, de todos modos, no puede ser más oportuna para una interinidad. Vacante la Secretaria del Gobierno; cesante el oficial primero y ausente el Gobernador, no hay duda que marcharan bien todos los asuntos.

El Sr. Vargas Machuca, parece que se embarcará pasado mañana por vía Lisboa.

Con frecuencia ocurren accidentes desagradables y á veces peligrosos en las escalinatas del muelle, á causa de lo resbaladizas que están por el muzgo ó algas que las cubren.

Llamamos la atención de quien corresponda para que se ordene su limpieza y pueda evitarse cualquier desgracia.

He aquí el reparto de los principales papeles para la zarzuela *La Tempestad* con que esta noche se inaugura la temporada en nuestro teatro;

- Angela Sra. Ruiz.
- Roberto " Solá.
- Magdalena " Galán.
- Una aldeana " Urdazpal.
- Simón Sr. Navarro (R.)
- Beltrán " Navarro (L.)
- Mateo " Constantí.
- Juez " Martínez.
- Procurador " Bayarri.

Para el jueves, 2 de Noviembre, se anuncia la representación del popular drama de Zorrilla, *Don Juan Tenorio*.

La industria dispone ya de aparatos perfeccionados para utilizar la fuerza de las olas como medio de elevación del agua salada hasta ciertos depósitos destinados al riego de las vías públicas, á la extinción de los incendios y á la alimentación de piscinas y baños particulares.

En San Francisco de California se ha

guridad de que dentro de un año Dures estaría libre y podría descubrir el paradero de Rosa si seguía permaneciendo desconocido.

Y debió quedar convencido de que así sucedería por largo tiempo, puesto que cuatro meses después las cartas que había dirigido á Mad. Ronsart y á su mujer le fueron devueltas con la nota de la administración de correos de Reimis: «Desconocidas por haber partido sin dejar dirección.»

—Vamos, está bien. Esto me dice—murmuró colérico Juan rompiendo las cartas y arrojando los pedazos al viento.

Aquella misma tarde, mientras daba una vuelta en la orilla del mar acompañado de Rabot, paseo para el que los transportados de su categoría estaban autorizados, dijo á su compañero:

—¿Qué? ¿No estás cansado ya de las islas de la Salud?

—¡Phisit! trabajar la tierra, cortar árboles ó cepillar tablas: aquí ó allí, todo me es igual.

—Pues yo preferiría ir á los establecimientos porque aquí no se trabaja mas que para el Estado y además se está solo, mientras que en las colonias agrícolas es posi-

fundado una Compañía encargada de dotar á la ciudad de los servicios anotados, preciosos todos ellos, y especialmente del riego, porque el agua del mar, una vez evaporada sobre el empedrado, deja una capa de sal higroscópica, ligera y constante, que mantiene el piso en humedad, impidiendo la formación de nubes de polvo, tan molestas para el transeunte como perjudiciales para la salud por los gérmenes que llevan á los pulmones

Todas las poblaciones situadas en las costas deberían aprovecharse de tan excepcionales facilidades de saneamiento.

Los anteriores datos los tomamos de una revista profesional, *El Siglo Médico*, que se publica en Madrid, y por tratarse de un asunto del que más de una vez nos hemos ocupado, por considerar que sería útil aquí utilizar el agua del mar para el riego de calles y paseos, llamamos acerca de ellos la atención del Ayuntamiento.

Por disposición del Sr. Alcalde fué ayer inutilizada una considerable partida de sardinas en barriles, que no se hallaban en buenas condiciones para el consumo.

Ha sido anulado el nombramiento de Auxiliar administrativo de la inspección de Hacienda de esta provincia, hecho á favor de D. José Bethencourt y Reina.

La función dramática anunciada para anoche en el *Ateneo Tenerifeño* se suspendió por indisposición de uno de los jóvenes aficionados que habían de tomar parte en ella.

La charanga de Cazadores tocará mañana, de 3 á 5 de la tarde, en la Alameda de la Libertad, las siguientes piezas:

- 1.º Paso-doble.
- 2.º «L'Esprit Français», polka, E. Waidteufel.
- 3.º Mazurka, Diófredi
- 4.º Plegaria y gran coro de la ópera «La Nueva Vestal», Mercadante.
- 5.º Segunda fantasía de la ópera «Un ballo in maschera», del maestro Verdi, J. Padrón.
- 6.º «My Queen», vales, Ch. Coote.
- 7.º «Viva la Reina», paso-doble, Calvits.

Los médicos recomiendan la purificación del aire en las habitaciones y en los cuartos de los enfermos, quemando el *Papel de Armenia*, de perfume agradableísimo.

De venta en el BAZAR DE PARIS, Castillo, 20.

—Es asombroso el éxito de la dentición del farma, ceutico de Madrid Sr. Fernandez Izquierdo, que se vende en las principales farmacias de estas islas á 3 pesetas y en su botica, Sacramento 2, y la manda el autor por correo certificado por 4 pesetas. Salva los niños de todos los peligros de la dentición y muchas veces aun estando en la agonía, y los desencanja y robustece.

Relación

de los donativos obtenidos para atender á los gastos que ocasionen las cocinas económicas con destino al socorro de los pobres.

	Ptas.
Suma anterior.	1.539'50
D. P. F. por una sola vez	2' "

ble hacer que venga la mujer del transportado ó casarse.

—Pero ¿tu mujer querría venir? Pedro conocía la historia conyugal de su antiguo apareado de Tolón.

—No lo creo, pero hablo por tí. Tendríamos una casa: después de haber trabajado para el Estado, bajaríamos para nosotros. En fin, tendríamos una existencia más agruable y ganaríamos dinero.

—¿Lo crees así? ¡Verdad es que, como dices, allí hay mujeres y aquí se carece un poco de ellas!

Rabot pronunció estas palabras con esa risa grosera de los campechinos sensuales, como él había sido y seguía siendo,

—Entonces ¿quieres que pida nuestro traslado.

—Ya sabes que yo te seguiré á todas partes, en vida y en muerte. Esta fué mi idea desde el primer día cuando nos aparearon allá abajo.

Al día siguiente Mourel envió por el conducto debido al director general de la penitenciaría de Cayena una solicitud para ser enviado en unión de Rabot al establecimiento de San Lorenzo, que fundado hacia tres años al borde del Marón, estaba en plena prosperidad.

Recordaba modestamente las buenas

« Herman Muller, sin perjuicio de mayor exhibo si fuese preciso	10' "
D. Eladio Roca y Salazar id. id.	25' "
« Federico Cumella, sin perjuicio de mayor exhibo si fuera necesario.	25' "
Sres. Hamilton y C. ^{ta} id. id.	50' "
Excmo. Sr. D. Ignacio Pérez Galdós, por una semana.	10' "
D. Juan Cumella, por id. id.	50' "
» Rosendo Gaspar, por id. id.	5' "
» Claudina Guerin id. id.	1' "
D. Cirilo Truilhé una sola vez.	25' "
» H. P.	5' 5
Total	1.747'50

NOTA.—Además de estos donativos se han recibido los siguientes en efectos:

Don Anselmo J. Benitez 300 targetas para entrada en el local de la cocina.

Don Nicolás Diaz, hace una rebaja en el precio de pan que suministra diariamente, produciendo una economía de 42 ptas. semanales.

A UNA EVA

Ahora no es la pasión dulce y tranquila el sentimiento que en mi ser provoca la incitante sonrisa de tu boca y el límpido fulgor de tu pupila.

Mi serena razón ya no vacila, tu forma escultural ya no me choca, que aquietada por fin la mente loca, lo que ayer fué mi encanto, hoy me horripila.

Todo muere en el mundo, todo pasa; el sol canicular, que seca el río, no vivifica entonces porque abrasa.

Así murió por siempre el amor mío; que al desbordarse la pasión sin tasa, tras de la posesión vino el hastío.

SANTIAGO IGLESIAS.

El moro del Riff

Es el personaje del día. Su nombre está en todos los labios, su figura se presenta á todas las imaginaciones.

Para la gran masa popular, el marroquí es el moro clásico que en los retablos de las viejas iglesias aparece pisoteado por el

blanco caballo de Santiago; el mismo que llenaba de regocijo á los mosqueteros de nuestros corrales, cuando hablaba del zancarrón de Mahoma en *El Triunfo del Ave María*; el mismo que parodia el huertano de Alicante en las famosas fiestas de Elche.

Para la gente soñadora, el moro es el descendiente de los abencerrajes, de los Zaides y de los Tarfes de nuestro *Romanero*, que escaramuzan en el campo.

«como entre las damas hablan,»

ó el perezoso oriental que entona sentidas kasidas á la sombra de las gentiles palmeras de sus huertos, que cruza soñoliento sobre el lomo de su dromedario los líbicos arenales, ó que oye maravillosas historias de labios del anciano jeque, bajo los pliegues de la movable tienda plantada en el lindero del desierto.

Los pobladores del Riff distan bastante de los moros ideales y novelescos. El marroquí, contra quien están á punto de com-

notas que uno y otro habían tenido siempre, lo mismo durante su permanencia en el presidio que desde su llegada á las islas de la Salud; los favores de que sucesivamente habían sido objeto como premio á su conducta irreprochable; los servicios que podrían prestar en las oficinas; la esperanza de conseguir que su mujer se le reuniese cuando supiera que tenía un sitio conveniente para albergarla, y presentaba en fin á Rabot como un obrero agrícola de primer orden lo que después de todo era exacto.

No era por casualidad por lo que Juan había elegido el establecimiento de San Lorenzo como futura residencia. Lo hizo después de haber consultado cuidadosamente un mapa de la Guyana, que precisamente había estado encargado de grabar para un ingeniero de marina con misión hidrográfica en Cayena.

Por este medió supe que en esta penitenciaría se explotaban principalmente las riquezas forestales de la ribera y que estaba situada en la extrema frontera de la colonia por la parte de la Guyana inglesa. de la que no le separaban más que el territorio holandés y un centenar de leguas de mar.

Así fué que esperó con una impaciencia

batir las tropas españolas, no tiene nada de poético.

Su vida es, sobre poco más ó menos, la del salvaje. En grosera choza, formada de adobes y cañizo, vive en sórdida promiscuidad con las bestias. Ni el calor del sol le fatiga, ni el viento le daña. La caza y el combate son sus placeres; su fusil y su caballo, lo que más ama.

Calzones y camisa de lienzo, y un ropón con capucha, ambos del color de la tierra, forman todo su vestido. Con pies desnudos trepa por las peladas rocas con la misma agilidad que las fieras del monte. Para su alimento le bastan unos cuantos higos de sus chumberas ó un poco de pan de cebada empapado en aceite. Tenaces hasta la impasibilidad, soportan todo género de sufrimientos.

Aumenta en ellos esta fuerza de resistencia al dolor su ciego y absoluto fanatismo. El *está escrito* es la norma de su vida: lo que debe suceder sucede.

El riffesio es, además, dentro de su religión, el tipo perfecto del fanático. Su alma es una fortaleza ocupada por completo por el islamismo. Las promesas del *Korán* constituyen su suprema esperanza: un paraíso de delicias para el creyente; árboles que depositan sus frutos en la boca del bienaventurado; auras tibias que producen músicas deliciosas al agitar las hojas de las plantas perfumadas del Edén; hurfes in-marchitas, siempre vírgenes, que prodigan sin causar jamás hastío, las caricias más voluptuosas... tal es el lugar de delicias adonde van las almas de los que perecen peleando con los infieles.

Ante estas esperanzas se borra el temor á la muerte. De aquí su arrojo en los combates y su ciega obstinación en la pelea. Ni les aterra la inferioridad de sus armas, ni el número de sus enemigos. La victoria es un gran bien, pero es un bien mayor la muerte en la pelea. Las heridas del guerrero exhalan un olor—dice el *Korán*—más suave que el del azahar y el nardo.

Su odio al cristiano ni se entibia ni se debilita. El cristiano es su enemigo natural; el creyente debe maldecirle, matarle y despedazarle sin piedad. Los vagos recuerdos transmitidos de padres á hijos de la histórica dominación mahometana en España y las reminiscencias de la honda pena sentida por los vencidos de Granada, no se han extinguido en ellos. Al combatir con España, no sólo combaten contra cristianos, luchan también con sus vencedores, vencedores á quienes los musulmanes, envueltos en sus harapientas chilabas, pero futuros habitantes de un paraíso cerrado á los cristianos, miran con rencoroso desprecio.

Tal es, á grandes rasgos, la figura del marroquí, cuya torva catadura atrae las miradas de España entera.

Z.

El despertar de Consuelo

—No creo que tenga V. tan buena memoria! me dijo la Sra. de Ulbarri.

Era una hermosa jamona de cuarenta años, espléndida, robusta, de blanca tez, de negros ojos, boca chiquirritina, mejillas redondas, con picaresco hoyuelo en la barba.

febril la decisión que recayese sobre su demanda.

La espera fué de tres meses, pero al cabo el comandante de la isla Real le llamó un día para noticiarle que su solicitud había sido acogida favorablemente por el gobernador, y que debía prepararse, así como Rabot, á partir próximamente para San Lorenzo.

En efecto, cuarenta y ocho horas después se embarcaron los dos en un pequeño aviso que cada semana visitaba todos los establecimientos de la costa, y al día siguiente de su partida entraron en el Marón, pasaron por delante de los Hattes, pequeña penitenciaría en formación en medio de las tribus de indios Galibri, y después de seguir durante diez ó doce leguas las frondosas riberas del río llegaron á su destino.

Al saltar del aviso á tierra, Mourel lanzó un suspiro de satisfacción y apretó vigorosamente la mano de Pedro, que no comprendía su regocijo.

A Juan le parció que había dado el primer paso en el camino de la libertad.

La penitenciaría de San Lorenzo no se parecía á las demás, que en esta época solo se componían del ordinario del campamento de los transportados, rodeado de los

Mientras me hablaba, se abanicaba perezosamente arrelenada en una mecedera, y sonreía, enseñando al sonreír unos preciosos dienteillos menudos y blancos.



—Tengo más memoria de la que V. cree, hube de contestarle.
 —Podíamos probar.
 —Si V. se decide á hacerme confesión de sus pecados.
 —Siempre que no sea V. un confesor indiscreto...
 —¡Oh! Eso nunca.
 —Y que no me imponga mucha penitencia...
 —¡Soy indulgente! Empiece V. entonces.
 —Empiezo.
 Haga V. cuenta que entono el *Yo pecador*.
 —Y que yo la bendigo.
 —Nada de equívocos.
 —Empiezo, pues, y para que V. vea hasta qué punto conozco el estado de su conciencia, seré yo, no V., quien diga sus pecados.
 Si me equivoco.
 —Aquí está la penitente para rectificarle.
 —Perfectamente.

De todos los días de su vida me bastará uno solo para recordarle su gran pecado, casi su pecado único.
 En estilo de novela por entregas.
 En una mañana hermosa, azulada y tibia de primavera.
 ¿Recuerdo bien?...
 —¡Pchs! Puede ser, me contestó Consuelo, haciendo un gracioso mohín.
 —V. acababa de salir de las Ursulinas, en donde había aprendido á decir maquinalmente: *Bonjour mademoiselle*.
 —¡Es verdad!
 —Cuando se tienen quince años, las mujeres gustan mucho de mirarse al espejo, aún siendo feas.
 A las que son, como V., hermosas no hay que decir si les agrada adorar su imagen en los cristales azogados.
 —Le juro á V. que...
 —No me jure V. nada. Sería capaz de volverme loco buscando una fórmula para desmentirla sin descortesía.
 Era V. entonces como una flor recién abierta.
 Tenía V. sus ensueños místicos, como una Santa Teresa.
 Cuando iba á las 40 horas y veía la custodia lucir con el brillo de un sol de fuego entre constelaciones de brillantes, sentía V. cosquilleos dulcísimos en el corazón y como ganas de llorar...



—¡Eso... sí!
 —Y el humo del incienso le producía castísi.no deleite. Y las notas del órgano embargaban sus oídos y veía V. como en sueños la gloria prometida á los católicos;

una especie de oceano de luz esplendorosa como de vapores de oro incandescente, en donde flotaban ángeles de alas nitidas, vestidos de túnicas como tejidas por las rosas de Abril, cantando con voces de infinita ternura al Padre Eterno que V. no se atrevía á mirar de frente...

—En eso acierta V.; si que acierta.
 Y veía también, entornando los ojos, unos angelitos muy guapos y retozones, chiquitines que volaban de acá para allá, como mariposillas.

Por cierto que el padre José me dijo que debía huir de estas visiones que tenían no sé que de paganas.

—En esta situación de animo, angustia, la sorprendió su señora madre para anunciarle, con la discreción conque las madres anuncian estas cosas á sus hijas, que pensaban casarla con su primo Indalecio Ulibarri.

—Bah! Eso no tiene gracia! Eso lo sabe todo el mundo!

Pero ¿y mi gran pecado?...

—A eso voy. Al día siguiente de este anuncio que la turbó á V. bastante, V. estaba sentada, como ahora, en una mecedora, pero no, como ahora, en un gabinete tan lindo como este.

Vivían Vds. en un pueblecillo de la provincia de Sevilla, en una quinta poblada de naranjales y jazmines, tomillos y olorosos árboles frutales, claveles, azucenas, madre selvas, enredaderas, parras frondosas, arroyuelos, amapolas...

Las mariposas revoloteaban, como sus caprichos de V. entonces, de un objeto á otro, sin dar ni un momento de paz á las alas ligeras.

Parloteaban los mirlos y los jilgueros que era un encanto oírlos.

Zumbaban regocijadas las abejas.

Jugueteaba la brisa en los matorrales, en las altas copas, en los bosquecillos sombríos, sobre las espigas de los sembrados que balanceaba muellemente, con movimientos parecidos á las olas del mar en un día sereno...

—Siga V...
 —V. estaba vestida con una bata blanca salpicada de lazos rojos.

Llevaba sujetos los hermosos cabellos por una cinta de raso blanco y tenía, entreabierto sobre la falda, un tomo de poesías de Arolas...

—Es verdad.

—Quedose V. como traspuesta, entornando los ojos perezosamente después de regalarlos con la deliciosa perspectiva del paisaje.

—¿Qué soñó V.? Lo ignoro. Acaso V. misma no lo recuerda ¡pero V. soñó algo que ofendió su pudor doncellil y casto, sin asomo de malicia alguna, porque se irguió alarmada, encendidas las mejillas, medrosa y como atónita la mirada, dejando caer al suelo el tomo de Arolas y grito:

—¡Padre! ¡Padre!
 —¿Qué es eso? le preguntó cariñosamente asombrado el autor de sus días.



Somos nosotros; este jóven es D. Indalecio Ulibarri, tu futuro esposo.

V. vió á un hombre de sólida contestura, vulgar, continente, mirada inexpresiva, como hecha para reparar cifras y agrupar guarismos.

¿A qué hablar más?

V. acababa de soñar con un gallardo mancebo que era el esposo que esperaba.

Indalecio no era, decididamente, el ideal que V. había soñado...

—Pero ¿y mi pecado?—me preguntó Consuelo.

—Ese; soñar, para despertar después en brazos de ese hombre de bien, hombre de bien sin duda, pero...

—No siga V.; pero, replico Consuelo, es

mi marido y soy feliz, muy feliz... Y rompió á llorar desconsolada...



Excuso decir á Vds. que no me creí en el caso de imponer á Consuelo penitencia alguna.

¿Para qué?
 En todo caso quien la merecía, no era ella.

José Miralles y González.

(Prohibida la reproducción.)

Anuncios preferentes

A QUIEN SE LE HAYA EXTRAVIADO UNA burra, puede acercarse á Pedro Delgado, en la Costa de esta capital, en cuyo poder se encuentran y la entregará viniendo bien as sefz, mediante el pago de lo que ha gastado con ella.

CASIMIRES PARA TRAJES DE CABALLE ro. Se ha recibido un variado surtido en el almacén de Filiberto Lallier.

DOS Á CINCO PESETAS DE GANANCIA POR día en 3 horas. Copias, trabajo manual en casa. Escribir á Jolly, 17, Quay Bourboin, Paris.

EL VICHY CATALAN SE VENDE EN LAS farmacias de los Sres. Suarez Guerra y Rodriguez Nuñez; droguería de Filipes, y Cervecería de Gaspar.—Precio; una peseta la botella.

EN LOS ALMACENES DE MADERAS, CALLE de la Marina, se compra ORO.

POR TENER QUE REGRESAR Á LA PENIN- sula se vende un magnífico tronco de caballos alazanes, por ciento veinte duros. Pueden verse, Quinta San Pablo—Orotava.

SE VENDE UN SYLON EN LA CALLE DE san Francisco, que forma esquina con la de san Martí, en esta capital. Tiene un aligbo de reciente construcción y de bastante cabida.—Darán razon D. Juan Suarez, en la calle del Tigre, núm. 1.

SE VENDEN ALGUNOS MUEBLES DE SALA, de buena calidad y en buen estado de uso, á precios muy arreglados.
 Darán razón, Sauta Rosa de Lima núm. 5, de 12 á 2 de la tarde.

SE ARRIENDA UNA FINCA SITUADA EN EL pueblo de Tegueste de 32 fanegadas de estension propia para toda clase de cultivos, tiene casa para medianeros y alpenders, informarán en la calle del Castillo núm. 53.

SE ALQUILA EL HERMOSO HOTEL CALLE del General Antequera n.º 2.—Para tratar dirigirse á la gerencia de la Sociedad de Edificaciones y reformas urbanas. Castillo, 61, bajos.

SE VENDE UNA MAGNIFICA TIENDA DE campaña tipo «militar» de lonainglesa sin usar. Informarán calle de la Luz, 21, principal.

TO LET AT SALAMANCA A GOOD HOUSE with garden known by the name of the *White House*.—For information apply Mr. James, International Hotel, Santa Cruz, Tenerife.

VENTA DE UN PIANO NUEVO, DE CONS- trucción sólida para climas cálidos y variables y de forma gran cuartilongo. Puede verse en el «Hotel Aguerre» Laguna, donde informaran.

PÉRDIDA

El 25 del actual desapareció de la casa núm. 25 de la calle del Agua en la Laguna un gato grande de Angola color gris plata el que lo presente se le darán las gracias y una gratificacion.

English Visitors

Whoing to islearn the spanish l nguage may apply to Mr. A. Ley.

Cruz Verde st. Núm. 15.

Papel Whatman

PARA ACUARELA

Se ha recibido en el almacén de Filiberto Lallier.

Se venden

Cujes, latas, cañas, tableros etc. para el cultivo de tomates Asimismo cajas grandes y pequeñas, varillas y viruta para su envase. Darán razón, Caleta 17.

Círculo Mercantil DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Enseñanza teórico-práctica de Cálculos Mercantiles, Teneduría de Libros, Legislación Mercantil y Correspondencia Comercial.

Queda abierta la matricula hasta el día 31 del actual m. s, siendo solo esta Academia para los que sean Socios de dicho Círculo.

La cuota mensual será de Ptas 2'50.

Horas de clase, de 7 á 8 de la noche.

International Hotel

SANTA CRUZ

Beautifully situated facing the mole. The only Hotel on the Island where London Daily Papers are received by every mail. Terms 10s. per day. No Extras. For particulars apply to Proprietor.

REDOMAS

y coronas de siempre vivas, para cementerio

Almacén de

Luis La Roche y Ca

AVISO

La señora ó señorita que quiera hacerse cargo de la instrucción primaria de dos niñas de corta edad, puede dirigirse á la casa núm. 11 de la calle del General Antequera, de 12 á 2 de la tarde donde la informarán detalladamente acerca de lo que se desea.

Se venden

Una casa de dos pisos y una suerte de pan sembrar con árbol frutales, citas en el «Barranco Grande», término municipal del Rosario, inmediatas á la carretera de esta Capital á Güimar.—Caleta 17, darán razón.

Vendís

para alcoholes; se venden en la Imprenta Isleña.

CABALLO

Se vende uno, muy hermoso, bayo, de cuatro años, muy manso. Para tratar, dirigirse al Sr. Douglas, Salamanca Grande,

Colegio de Señoritas

En el situado en la calle de la Luz número 43 se han establecido notables mejoras. Las profesoras de dicho colegio dan á domicilio además de las clases correspondientes á la enseñanza elemental y superior las de Matemáticas Dibujo é Idiomas.

Güimar

The Buen Retiro is now open for the winter. Terms inclusive ten shillings Address applications for rooms to the manager of the «Aguere» Laguna.



LUZ DIAMANTE,

LONGMAN & MARTINEZ, NEW YORK.

Libro de Explosión, Humo y Mal Olor.

De Venta Por

Las Ferreterías y Almacenes de Viveros.

En esta capital, Sres. Hijos de J. Yanes, Sol, 6.

VELOUTINE FAY

El mejor y mas célebre polvo de tocador

POLVO DE ARROZ EXTRA
preparado con bismuto

por **Ch. Fay**, perfumista
9, Rue de la Paix, PARIS

VERDADEROS GRANOS DE SAUVEUR DE FRANCK
Aperitivos, Estomacales, Purgantes
Depurativos
Contra la Falta de Apetito
el Estreñimiento, la Jaqueca
los Váridos, Congestionos, etc.
Dosis ordinaria: 1 á 3 granos
Noticia en cada caja
Exigir los Verdaderos en CAJAS
AZULES con rótulo de 4 colores y
el Sello azul de la Union de los
FABRICANTES.
Paris, Farmacia Leroy y principales F^{as}

VAPORES TRASATLÁNTICOS
PARA BARCELONA DIRECTAMENTE
Saldrá el día 4 de Noviembre el magnífico vapor español de gran porte

Miguel Gallart

Admite carga y pasajeros.
Agentes,
HIJOS DE A. GUIMERA.

VAPORES TRASATLÁNTICOS
PINILLOS, SAENZ Y C.^o
DE CÁDIZ
SERVICIO MENSUAL

PARA PUERTO RICO Y LA HABANA
Saldrá de este puerto el 30 de Octubre el granioso vapor español de 5000 toneladas, nombrado

PIO IX

Admite carga y pasajeros.
Para más informes, dirigirse á su consignatario en esta Capital,
Aureliano Yanes.

LINEA DE VAPORES ESPAÑOLES
ENTRE LAS ISLAS CANARIAS Y LA ISLA DE CURA
El magnífico vapor de rápida marcha

JULIA

Saldrá de este puerto el día 19 de Noviembre para Caibarien y la Habana.
Para cuyos puntos admite carga y pasajeros, Consignatarios,
GHIRLANDA HERMANOS

Compañía Nacional Española
DE TELEGRAFOS SUBMARINOS
THE SPANISH NATIONAL SUBMARINE TELEGRAPH C.^o, LD.)

Se encuentra actualmente en comunicación directa por cables con las islas de Gran Canaria, Lanzarote y la Palma; así como con Cádiz, St. Louis (Senegal) y Bathurst. Poniendo en los despachos las palabras «Via Cádiz-Eastern», se asegura la trasmisión por cable en todo el trayecto á Gran Bretaña, Portugal, Estados Unidos, Gibraltar, Argelia, Francia, Malta, Italia y el Oriente. También se aceptan telegramas por Via de Bathurst á todas partes del África y por vía del Senegal á todas partes de la América del Sur.

GRAN REBAJA EN LAS TARIFAS
ENTRE LAS ESTACIONES INTERINSULARES CANARIAS

Por un telegrama de 15 palabras, ó menos, 2 pesetas. Por cada palabra adicional, 15 céntimos.

ENTRE LAS ISLAS CANARIAS Y ESPAÑA
Por un telegrama de 15 palabras, ó menos, 4 pesetas. Por cada palabra adicional, 30 céntimos.

	Vía Cádiz y líneas terrestres.	Vía Cádiz y Eastern
	Pesetas.	Pesetas.
Gran Bretaña.	1'00	1'00
Francia.	'80	1'14
Alemania.	'85	1'18
Italia.	'88	1'18½
Portugal.	'70	'95
POR CABLE DIRECTO		
Senegal.		'55
Bathurst.		3'00

Para más pormenores puede ocurrirse á las oficinas telegráficas del Estado. (2702)

LA EMULSION DE SCOTT

de aceite puro de hígado de bacalao con hipofosfitos de cal y de sosa.

FORTALECE Á LOS DÉBILES
restituyendo las carnes y enriqueciendo la sangre.

CURA LA TÍSID, FORTIFICA LOS PULMONES DÉBILES, CURA LA ESCRÓFULA, TOS Y CATARROS, ANEMIA, RAQUITISMO Y TODAS LAS

ENFERMEDADES EXTENUANTES DE LOS NIÑOS.
LOS MÉDICOS RECOMIENDAN LA EMULSION DE SCOTT COMO EL MAS NUTRITIVO ALIMENTO QUE CONOCE LA CIENCIA.
CUIDADO CON LAS IMITACIONES.
SCOTT y BOWNE, Químicos, Nueva York.
De venta en todas las farmacias y droguerías.
Parches Porosos "Excelsior," para reuma y dolores.

Depósito al por mayor y menor: Número 16, Calle de la Cruz Verde; S^{as}. Cruz de Tenerife.—Lorenzo Filipes.



de Vincaya



Son las tres clases de harina que produce el trigo molido, sin mezcla de sustancia alguna que influya en el color ni en la fuerza de ella.
Depósito con existencia permanente de 2.000 balas, en la Plaza de la Constitución, núm. 9, bajos.

60 Años de Éxito!!! JARABE JOHNSON

Preparado según la Fórmula del Profesor BROUSSAIS
Medicamento autorizado por el Gobierno Francés, después del informe del Doctor Martin Solon
En nombre de la Comisión de la Academia de Medicina.
Contra las **Enfermedades del Corazon, Bronquitos y Pulmones, Añma, Resfriados, Catarros pulmonicos, Desórdenes de la circulación con tendencia á la Hidropesia y Enfermedades de las articulaciones**, etc.
Los profesores Broussais, Trousseau, Devergie, Andral, Fouquier, Albert, Lhermíer, Bannati, Barthelemy, Emery, E. de Salle, Flévy, Gaudet, Moynier, Marjolin, Regnault, Vitrac, Davet, Sellier, etc., han proclamado sucesivamente las virtudes maravillosas de este Jarabe.
Depósito: **FOCHER, FARMACÉUTICO, 112, RUE TURENNE, PARIS**
Para evitar las falsificaciones exigir sobre cada frasco la firma JOHNSON BOISARD y el Sello de garantía de la **Union de los Fabricantes**.
SE ENCUENTRA EN TODAS LAS FARMACIAS

VINS VIEUX DE TÉNÉRIFFE

Hardisson Frères--Ste.-Croix-de--Ténériffe

MAISON FRANÇAISE FONDÉE EN 1841

FOURNISSEURS DU GOUVERNEMENT FRANÇAIS

4 Medailles d'or.—Bordeaux 1882.—Barcelone 1888.—Paris 1878 et 1879 et un diplôme d'honneur au Gran Concours des Sciences et de l'Industrie Bruxelles 1883.

DEPOT Á PARIS, M. A. THOMAS 28, BOULEVARD POISSONNIÈRE

EXPORTATION

PRIX

EN FÛTS	Vin sec très Vieux, A	Vin sec vieux V	Vinsec vieux W Abocado	VIN SEC Taoro	Malvoisie Très vieux	Muscát Très vieux
Baril litres.	112 Fr 336	Fr 280	F 224	Fr 168	Fr 364	Fr 448
» » » » »	56 168	140	112	84	182	224
» » » » »	32 96	80	64	48	104	128
» » » » »	21 63	52 50	42	31 50	68	84
» » » » »	16 48	40	32	24	52	64
Dame-Jeanne.	17 51	42 50	34	25 50	55	68
Le litre.	3	2 50	2	1 50	3 50	4
<i>En caisses</i>						
1 Donzaine bouteilles.	42	35	30	25	44	48
1½ " " "	60	50	42	36	66	72
2 " " "	88	67	58	49	88	95

Marques á feu Hardisson Frères sur le bouchon de chaque bouteille ainsi que sus es fûts.
Nous nous chargeons d'expedier dans toutes les parties de la France et de l'Etranger-novins ren fûts ou en caisses au gré de l'acheteur.

PAPEL LARDY
con Extracto de Pimienta

El PAPEL LARDY es un Poderoso revulsivo muy superior á la Thapsia, al Aceite de Croton tiglium, etc., cuyos inconvenientes no tiene.

El PAPEL LARDY es un intermediario entre el siapismo, cuya accion es rápida pero fugaz y el vegetatorio, cuya energia no es conveniente en todos los casos.

El PAPEL LARDY ejerce una accion inmediata y continua, no causa dolores ni picazonos, produce unicamente el calor, un zozor ligero y un vivo encarnado en la epidermis.

El PAPEL LARDY es Remedio heróico para los Romadizos agudos ó crónicos, la Bronquitis, G^{ras}, Otitis, Anginas y generalmente para todas las Irritaciones de la Garganta y del Pecho como tambien para los Dolores nevralgicos y reumáticos, la Ciática el Lumbago, etc.

En cada caja se halla un Prospecto y el Método con que debe usarse este Papel.

Depósito en Santa-Cruz de Tenerife:

Farmacia de Rodríguez Núñez, Castillo 32 y 34

THE NEW ZEALAND SHIPPING COMPANY, LIMITED
Para Plymouth y Londres
El hermoso vapor de rápida marcha

KAIKOURA

de 3.500 toneladas. Saldrá con dicho destino, el 3 de Noviembre
Admite carga y pasajeros.
Tiene espacio para 280 toneladas de carga.
Agentes. HAMILTON Y COMPAÑIA.

THE UNION STEAM SHIP COMPANY, LIMITED

PARA LISBOA Y SOUTHAMPTON
Llegará á este puerto el día 29 de Octubre el vapor

GAUL

y saldrá el mismo día para dichos puntos.
Admite carga y pasajeros.

PARA LISBOA Y SOUTHAMPTON

GERMAN

Llegará á este puerto el 10 de Noviembre y saldrá el mismo día para dichos puntos. Admite carga y pasajeros.
Agentes, HAMILTON Y COMPAÑIA

CHARGEURS RÉUNIS

VAPORES CORREOS FRANCESES DE GRAN MARCHA

PARA LONDRES, DUNKERQUE Y HAVRE
El magnífico vapor, de rápida marcha,

DOM PEDRO

Deberá llegar á este puerto el 13 de Noviembre.
Admite carga y pasajeros.

Para Montevideo y Buenos Aires
Saldrá de este puerto el día 5 de Noviembre, el vapor

RIO NEGRO

Admite carga y pasajeros, y á flete corrido para Rosario de Santa Fé.
Agentes,
HARDISSON HERMANOS

FUNGIVORE

Artículo especial para combatir énergicamente las enfermedades de la viña tomates y otras plantas comprobado con éxito satisfactorio en varios ensayos practicados tambien en estas Islas.
Su empleo se generaliza en toda España y el Norte de Francia principalmente en Alsacia, ha hecho desaparecer el oidium completamente, lo que nunca se consiguó con la flor de azufre,
Dirijirse á Dehesa Ruting de Marsella
Concesionarios para la Provincia de Canarias.

LA TE ENCARNADA



CERVEZA INGLESA

PILSENER BEER

DE J. & R. TENNENT & C.^a

Esta magnífica cerveza, sin rival en el mundo, compete con todas las introducidas en estas Islas, por su bondad exquisita y módico precio.
Se halla de venta en casa de sus únicos introductores en Canarias.
Elder Dempster & C.^a
Marina núm. 11.

AL PÚBLICO

El Establecimiento de muebles de minbres y otros varios artículos, que se hallaba en la calle de Candelaria núm. 26, se ha trasladado á la Plaza de la Constitución, bajos de la casa núm. 11, donde los feligreses y deudas particulares encontrarán variado surtido de dichos artículos á los módicos precios de costumbre.

IMPRESA DE VICENTE PONNET
Castillo, 49